



American Ukrainian Youth Assoc., Inc.
Спілка Української Молоді в Америці

Mykola Pavlushkov Branch in Chicago • Осередок ім. М. Павлушкова в Чикаго

2457-59 W. CHICAGO AVE. • CHICAGO, IL 60622-4631
TEL 773.486.4204 • FAX 773.486.4512 • EMAIL: chicago@cym.org
www.cym.org/us/chicago

Обіжник - Жовтень 2012

До всіх членів Осередку СУМ, юнацтва, батьків і прихильників,

Гартуйсь!

Зазначить у Вашому календарі наступні СУМівські святкування та просимо брати участь:

- Збірка Харчів в пам'ять жертв Голодомору
- Представлення книжки "Каміння під косою" - 18-го листопада
- Лотерея Маланки - 22-го грудня
- Зимовий табір на оселі "Бескид" - 26-го до 30-го грудня
- Новорічний Баль "Маланка" та презентація Дебютанток - 26-го січня 2013

Збірка Харчів: Дружинники нашого осередку провадять збірку харчів в пам'ять жертв Голодомору 30-их роках. Скринка знаходиться в приймальні осередку. Завершення збірки: 22-го грудня 2012. Додаткові інформації долучені.

Представлення "Каміння під косою": Відділ ОЖОЧСУ ім. Алли Горської в Чикаго запрошує Вас на представлення англійського перекладу книги Ольги Мак "Каміння під косою" в неділю 18-го листопада о год. 1-ій п.п. в Українському Національному Музею. Вступ \$5

Лотерея Маланки: Можете виграти двох квитків на Маланку! Виграша: два нічліги, сніданок або обід в *LB Bistro & Pâtisserie* в *Sheraton Chicago Hotel & Towers*. Розгравка лотереї відбудеться 22-го грудня в осередку СУМ Чикаго. Переможець не мусить бути присутній. На запитання, будь ласка напишіть до chicagomalanka@gmail.com

Зимовий табір на оселі "Бескид": Відбудеться 17-ий річний зимовий табір для старшого юнацтва. Табір відбудеться від 26 грудня по 30 грудня на оселі "Бескид" в Барабу, Віскасин. Буде інформаційне засідання в суботу, 10-го листопада в 2:00 п.п. в СУМ Чикаго та друє засідання в понеділок 12-го листопада в 7:00 вечора в СУМ Палатайн. Ці засідання є обов'язковим для всіх батьків, які зацікавлені в цьому таборі. Реєстраційні форми із порядком занять будуть роздані старшим роям протягом наступного тижня по осередках.

Традиційна СУМівська "МАЛАНКА" з дебютом та зустріч Старого Нового Року відбудеться в суботу, 26-го січня 2013 року, у готелі *Sheraton Chicago Hotel & Towers*. Незабаром висилатимемо запрошення.

Слідкуйте за новинами та цікавими інформаціями про наш Осередок на веб-сторінці за адресою: www.cym.org/us/chicago/

Честь України! Готов Боронити!
За Управу

Павло Бандрівський – голова Михайло Осика – булавний Данило Дячун – секретар